

CONGRESO DEL CENTENARIO DE LA CRUZ ROJA INTERNACIONAL

Ginebra, 28 de Agosto - 10 de Septiembre de 1963

CONSEJO DE DELEGADOS

DG

COMISION GENERAL

Ginebra, del 2 al 5 de septiembre, 1963

ORDEN DEL DIA

1. Elección del Presidente, de los Vicepresidentes, del Ponente y de los Secretarios.
2. Informe del Presidente de la Comisión Permanente de la Cruz Roja Internacional. (Trasladado a la sesión plenaria)
3. Cien años al servicio de la humanidad. La Cruz Roja en el comienzo de su segundo siglo:
 - a) Informes de las Sociedades nacionales de la Cruz Roja, de la Media Luna Roja y del León y Sol Rojos.
 - b) Informe del Comité Internacional de la Cruz Roja
 - c) Informe de la Liga de Sociedades de la Cruz Roja
- 3.bis. Acciones de socorros materiales
4. Desarrollo y clase de las relaciones de la Cruz Roja con las organizaciones ajenas a la Cruz Roja.

CONGRESO DEL CENTENARIO DE LA CRUZ ROJA INTERNACIONAL

Ginebra, 28 de Agosto - 10 de Septiembre de 1963

CONSEJO DE DELEGADOS

DG/3a,b,c/1

COMISION GENERAL

Punto 3 del Orden del Día

CIEN AÑOS AL SERVICIO DE LA HUMANIDAD

Proyecto de resolución presentado por la Cruz Roja Venezolana

La Comisión General,

después de tomar nota del informe que le ha sido sometido, da las gracias al Comité Internacional de la Cruz Roja, a la Liga de Sociedades de la Cruz Roja y a cada una de las Sociedades nacionales, por la obra humanitaria llevada a cabo desde el origen del movimiento de la Cruz Roja y que, en estos últimos años, ha alcanzado una amplitud considerable, lo cual honra mucho la institución.

MB/as/P. 2126

CONGRESO DEL CENTENARIO DE LA CRUZ ROJA INTERNACIONAL

Ginebra, 28 de Agosto - 10 de Septiembre de 1963

CONSEJO DE DELEGADOS

DG/3/8

COMISION GENERAL

Punto 3 del Orden del Día

CIEN AÑOS AL SERVICIO DE LA HUMANIDAD

LA CRUZ ROJA EN EL COMIENZO DE SU SEGUNDO SIGLO

Participación de la Cruz Roja Soviética en la celebración del Centenario de la Cruz Roja

El gran cirujano y humanista ruso N. Pirogov organizó en 1854, durante la guerra de Crimea, la asistencia médica y social a los heridos con el cuerpo de hermanas de caridad que él mismo había creado.

Sin dejar de reconocer el gran mérito de Pirogov en lo que respecta a la organización de la asistencia médica a los heridos y a los enfermos, la Alianza de Sociedades de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja de la U.R.S.S. rinde homenaje al eminente humanista suizo Henri Dunant y conmemora ampliamente el centésimo aniversario de la organización internacional de la Cruz Roja creada por iniciativa suya.

A finales de 1962, Henrik Beer, Secretario General de la Liga de Sociedades de la Cruz Roja, visitó la Unión Soviética a invitación del Comité Ejecutivo de la Alianza de Sociedades de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja de la U.R.S.S., enterándose con todo detalle de la actividad que despliega la Cruz Roja y la Media Luna Roja Soviética en las ciudades y los pueblos.

El Sr. Beer tomó la palabra más de una vez dirigiéndose a los militantes de la Cruz Roja y también habló por televisión. Evocó prólijamente las actividades de la Cruz Roja Internacional y las festividades que se organizaban para celebrar el Centenario. Un gran número de militantes escuchó con vivo interés al Sr. Beer, quien tuvo que contestar a muchas preguntas que se le hicieron sobre el Centenario de la Cruz Roja.

En mayo último, se celebró en Moscú el quinto Congreso Soviético de la Alianza de Sociedades de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja. En el informe sobre las actividades del Comité Ejecutivo de la Cruz Roja Soviética se ha dirigido la atención de los congresistas sobre el hecho de que este año era el del Centenario de la Cruz Roja Internacional, en cuya celebración participa activamente la Cruz Roja Soviética.

En el presente año se han organizado charlas sobre el centenario de la Cruz Roja Internacional y conferencias sobre la historia de su creación y su actividad, en todos los centros locales de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja Soviéticas, en establecimientos, empresas, escuelas, aglomeraciones rurales y en los transportes.

Muchas de las organizaciones de base de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja Soviética han aumentado todas sus formas de actividad con motivo del Centenario de la Cruz Roja Internacional. Hay que destacar también que el número de miembros de las Sociedades de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja de la U.R.S.S. ha ascendido notablemente en este año.

El Comité Ejecutivo de la Cruz Roja Soviética ha publicado un folleto consagrado al Centenario que relata con detalle la historia de la creación de la Cruz Roja Internacional y sus actividades. Se ha publicado una gran tirada de este folleto y ha sido difundido por todo el país.

A petición del Comité Ejecutivo de la Cruz Roja Soviética, el Ministerio de Comunicaciones de la U.R.S.S. ha emitido sellos de correos y sobres consagrados al Centenario de la Cruz Roja, en los que figura el emblema del Centenario.

La revista "La Cruz Roja Soviética" ha dedicado una serie de artículos a esta conmemoración, notablemente uno titulado "La Cruz Roja tiene 100 años", escrito por Nikolai Tchikalenko, Subsecretario General de la Liga de Sociedades de la Cruz Roja. El Sr. Tchikalenko evoca en este artículo la creación de la Cruz Roja Internacional y su actividad en nuestra época, subraya el prestigio de que goza como organización humanitaria, prestigio conquistado en un siglo de existencia. Esta revista publica los mensajes de felicitación enviados en oportunidad del Centenario de la Cruz Roja por el Sr. John A. MacAulay, Presidente de la Liga de Sociedades de la Cruz Roja y el doctor Kandah, Director General de la Organización Mundial de la Salud.

La Cruz Roja Soviética ha llevado a cabo un gran trabajo de selección de documentos y de material diverso para la exposición internacional organizada en Ginebra con motivo del Centenario de la Cruz Roja. Hemos podido encontrar en los archivos del Estado documentos únicos que reflejan la actividad de la Sociedad de la Cruz Roja de Rusia en el siglo pasado, durante las guerras franco-prusiana, ruso-turca, hispano-americana, la guerra de Etiopía y otras. Se han reunido también gran número de documentos históricos relativos a la actividad de la Cruz Roja durante la guerra ruso-japonesa y las dos guerras mundiales. Hemos enviado a Ginebra para la exposición internacional de la Cruz Roja 73 copias de documentos históricos, 47 carteles antiguos y actuales publicados por la Sociedad de la Cruz Roja de Rusia y la Cruz Roja Soviética, así como ejemplares de documentos consagrados a la historia de la Cruz Roja Soviética y a su actividad internacional, a la Cruz Roja Soviética y a la Salud Pública del país, y a la Cruz Roja de la Juventud de la U.R.S.S.

La película "El otoño de la esperanza", producida por la Cruz Roja Soviética, que relata su participación en la lucha antipolio, fué enviada al festival de películas de la Cruz Roja organizado en Cannes y recibió el premio del presidium de la Sociedad de la Cruz Roja de la R.D.A. para este festival.

El 1° de septiembre, tendrán lugar en las organizaciones de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja Soviéticas importantes reuniones consagradas al Centenario de la Cruz Roja Internacional.

En agosto habló por radio el Presidente del Comité Ejecutivo de la Alianza de Sociedades de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja. Evocó la historia de la creación y la actividad de la organización internacional de la Cruz Roja y se dirigió a todas las organizaciones internacionales y nacionales de la Cruz Roja incitándolas a unirse a todas las fuerzas pacíficas en su lucha por evitar a la humanidad los horrores de la guerra termonuclear y por alcanzar la paz y la amistad entre los pueblos.

CONGRESO DEL CENTENARIO DE LA CRUZ ROJA INTERNACIONAL

Ginebra, 28 de Agosto - 10 de Septiembre de 1963

CONSEJO DE DELEGADOS Doc. DG/3/S

COMISION GENERAL

Punto 3 del Orden del Día

CIEN AÑOS AL SERVICIO DE LA HUMANIDAD - LA CRUZ ROJA EN LOS

UMBRALES DE SU SEGUNDO SIGLO

(Informe de la Cruz Roja Checoeslovaca)

El movimiento de la Cruz Roja celebra este año un glorioso jubileo. Durante los cien años transcurridos, particularmente después de la primera guerra mundial, se han producido muchos cambios en la actividad de la Cruz Roja.

La formación del personal y la preparación para caso de guerra, fueron las principales actividades de las Sociedades nacionales de la Cruz Roja, hasta que se terminó la primera guerra mundial. Pero después ha sido muy distinto; un programa que cubre las actividades de las Sociedades nacionales de la Cruz Roja en tiempo de paz, ocupa el primer lugar.

Los voluntarios de la Cruz Roja han tenido la posibilidad de enterarse, mientras ejercían su actividad en los campos de batalla, de la amplitud de miseria y sufrimientos que engendra una guerra. Decenas de millones de muertos, de heridos, de huérfanos y sin hogar; las ciudades más florecientes en ruínas, éste era el cuadro que ofrecía el mundo al terminarse la primera y la segunda guerra mundial.

Evitar este daño, impedir la innolación insensata de hombres y la destrucción de valores, tal es en la actualidad el postulado más urgente. El esfuerzo activo desplegado todos los días en favor de la causa de la paz, en los sectores más variados de la actividad humana, debería constituir el interés primordial de las organizaciones internacionales de la Cruz Roja y de las Sociedades nacionales de la Cruz Roja, dentro del espíritu de la Resolución XI, adoptada en la XIX reunión del Consejo de Gobernadores en Oxford en 1946, que declara:

"Teniendo en cuenta los resultados desastrosos de la última guerra, la Conferencia considera que la tarea esencial de la Liga y de las Sociedades nacionales de la Cruz Roja, consiste en un esfuerzo cotidiano para mantener la paz y en la reunión de todas las fuerzas y de todos los medios apropiados para impedir futuras guerras mundiales."

Y la LXIV Resolución adoptada en la XVII Conferencia Internacional de la Cruz Roja estipula, más concretamente, la modalidad del esfuerzo en favor de la paz declarando:

"La historia de la humanidad demuestra que la lucha contra esa plaga terrible que constituye la guerra, no puede llevarse a cabo únicamente en el plano político. En efecto, la paz no es sencillamente la ausencia de un estado de guerra, debe conseguirse trabajando sin descanso en los dominios más diversos de la actividad humana."

Este centésimo jubileo es una ocasión única para proceder no sólo a una estimación del período transcurrido, sino también a la elaboración de un plan constructivo, que responda a los problemas actuales.

Los órganos internacionales de la Cruz Roja y de las Sociedades nacionales tienen muchas tareas que realizar en los sectores sanitario y social. Los 2/3 de los hombres que viven en este planeta, tan evolucionado desde el punto de vista de la técnica, padecen hambre. La solución de este problema es tan apremiante que este año el lema del "Día Mundial de la Salud" ha sido "El hambre - enfermedad de millones de seres." A este respecto recordaremos que, aproximadamente mil millones de hombres están siempre amenazados de malaria y que 150 millones la padecen. También 500 millones padecen tracoma; 10 millones de ciegos necesitan socorro, y otros 10 millones sufren lepra (80% de ellos sin recibir un tratamiento eficaz). Igualmente decenas y centenas de millones padecen o mueren de tuberculosis. El tifus, el cólera, la viruela, la parálisis infantil, la hepatitis infecciosa continúan también haciendo estragos. En cuanto al cáncer, las enfermedades del corazón y de las arterias, los padecimientos nerviosos y psíquicos, y los accidentes, constituyen muy graves problemas en los países de economía evolucionada. Respondiendo a sus principios, incumbe y es misión de la Cruz Roja el ayudar a solucionar estos problemas urgentes -fuente de inmenso sufrimiento- sobre todo, por medio de la educación sanitaria.

Si a esto añadimos la necesidad para los servicios sociales voluntarios de socorrer a los países asolados por las catástrofes, encontramos ante nosotros, en tiempo de paz, una gran variedad de tareas cuya solución es verdaderamente apremiante para la humanidad. El programa, a largo plazo, elaborado por la Liga sobre la base de la experiencia adquirida hasta ahora, constituiría una digna celebración de este aniversario, el cual a su vez es una magnífica inauguración del nuevo siglo de actividad.

Esperamos que con este fin podrán servir de base las conclusiones adoptadas en la reunión de Cannes en 1919, bajo la presidencia del Profesor Emile Roux, el más cercano colaborador del Profesor Luis Pasteur. Estas conclusiones proclamaban como finalidad principal "suscitar una vasta extensión de las actividades de la Cruz Roja en tiempo de paz, para asegurar la prevención de la enfermedad, el mejoramiento de la salud y el bienestar general de los pueblos de todos los países."

A nuestro parecer, convendría reflexionar de nuevo sobre los propósitos de esta conclusión, actualizarla y volver estudiarla.

Este programa lo efectuaría la Liga en estrecha colaboración con la Organización Mundial de la Salud, el UNICEF, la UNESCO y otras organizaciones que se preocupan por los problemas sanitarios y sociales a escala internacional, así como por las Sociedades nacionales en colaboración con las instituciones respectivas de sus propios países.

La realización de este programa daría efecto a las esperanzas formuladas en la conclusión de la declaración de la Conferencia de Cannes:

"Estamos convencidos de que este movimiento, seguro como está, desde el principio, del apoyo moral de la civilización, lleva en sí grandes posibilidades de una ayuda inconmensurable, para la felicidad y el bienestar de la humanidad."

ASI, RECOMENDAMOS QUE AL TRATAR, EN LA REUNION DEL CONSEJO DE DELEGADOS, EL PUNTO 3 DEL ORDEN DEL DIA DE LA COMISION GENERAL, SE ENCARGUE A LOS ACTUALES COMITES CONSULTIVOS DE LA LIGA QUE AJUSTEN EL PROGRAMA MENCIONADO Y QUE SOMETAN SU PROYECTO AL CONSEJO DE GOBERNADORES EN SU PROXIMA REUNION, PARA QUE A SU VEZ ESTE ENCARGUE DE LA TAREA A UNA COMISION CONSTITUIDA CON ESTE FIN.

CONGRESO DEL CENTENARIO DE LA CRUZ ROJA INTERNACIONAL

Ginebra, 28 de Agosto - 10 de Septiembre de 1963

CONSEJO DE DELEGADOS

DG/4/3

COMISION GENERAL

Punto 4 del Orden del Día

Desarrollo y naturaleza de las relaciones de la Cruz Roja
con otras organizaciones

(Declaraciones de la Media Luna Roja del Afganistán)

Con ocasión del Centenario de la Cruz Roja, la Delegación de la Media Luna Roja de Afganistán tiene el honor de felicitar sinceramente al Comité Internacional de la Cruz Roja y a la Liga de Sociedades de la Cruz Roja, de la Media Luna Roja y del León y Sol Rojos.

Hacemos constar nuestro agradecimiento a la Sociedad de la Cruz Roja Suiza por sus esfuerzos para el éxito del Centenario así como por su hospitalidad.

Nuestra Delegación también felicita muy calurosamente a los representantes de las Sociedades nacionales que han sido admitidas últimamente en el seno de la gran familia de quienes se consagran al servicio de la humanidad.

Nos complace profundamente el comprobar que el número de miembros de la Liga excede del centenar, lo que prueba el éxito de la idea y el desarrollo de la Cruz Roja que avanza con paso seguro hacia la universalidad, noción que constituye una de las bases y fundamentos de la Cruz Roja.

Debemos recordar aquí la obra excepcional de Henry Dunant que ha quedado en la historia como una gran figura humana.

Nuestra Sociedad de la Media Luna Roja de Afganistán (Sara Miacht) tiene el honor de celebrar esta jornada histórica en todas las ciudades del país mediante ceremonias sin precedentes.

Su Alteza Ahmed Shah, Alto Presidente de la Sociedad, se interesa muy especialmente por el Congreso, parte importante del Centenario.

La Sociedad nacional de la Media Luna Roja del Afganistán fue fundada en 1934, siendo reconocida por el Gobierno en abril de 1954; fue en este mismo año cuando la Sociedad se hizo miembro de la Liga.

Sin embargo, incluso en los primeros años de existencia y en sus etapas preliminares, la Sociedad ha puesto el máximo empeño en su misión, prestando grandes servicios de orden sanitario y social. Entre las iniciativas más importantes pueden mencionarse la asistencia por ella, prestada con ocasión de las grandes inundaciones de Tchasansour y de los terribles seísmos de Saighan y de Kahnard.

También nuestra Sociedad ha venido en ayuda de otras Sociedades de la Cruz Roja, de la Media Luna Roja y del León y Sol Rojos.

Del mismo modo otras Sociedades nos han prestado su ayuda en las dificultades y desastres que hemos sufrido en diversa ocasiones.

Me complazco en señalar que en estos últimos meses un nuevo espíritu ha animado las actividades de nuestra Sociedad, ya que el Príncipe Ahmed Shah ha tenido a bien aceptar la Alta Presidencia de la Sociedad y ha introducido en ella una reforma y una nueva organización. De este modo, nuestra Sociedad inicia una nueva era. La nueva organización ha tenido en cuenta la misión y los fundamentos de la Cruz Roja y sus objetivos se hallan bien determinados.

La tarea más importante de nuestra Sociedad consiste en la educación del personal sanitario y en la formación de los socorristas. Se han dado, además, los pasos preliminares en la organización de los servicios de donación y transfusión de sangre. La Sociedad se propone ampliar y equipar sus unidades sanitarias a fin de que cuando sea necesario pueda entrar rápidamente en acción y llevar a cabo sus tareas de modo eficaz y útil. También ocupa un lugar especial en nuestro programa la creación de centros de primeros socorros.

Se ha estudiado el modo de ampliar la formación del personal y hemos proyectado la realización de grandes progresos en este campo. Se concede una gran importancia a la preparación de grupos de jóvenes en las tareas de la Cruz Roja. También está proyectada la mejora y el desarrollo de los servicios sociales.

Es de señalar que todos los medios gubernamentales y no gubernamentales colaboran al desarrollo y a la reforma de nuestra Sociedad. Los Ministros de la guerra, de la Salud Pública, de la instrucción pública y del Interior, se hallan en estrecho contacto con nosotros y nos prestan su apoyo en nuestras tareas.

Como acabo de decir, todas estas iniciativas y proyectos son de carácter reciente y comienzan a dar sus primeros pasos. Sin duda se nos presentarán dificultades en la realización de estos programas, pero estamos firmemente decididos a luchar contra ellas y sería una gran alegría para nosotros el poder contar con el apoyo de la Liga de Sociedades de la Cruz Roja, de la Media Luna Roja y del León y Sol Rojos, para la solución de nuestros problemas así como poder coordinarlos con los que ésta tiene planteados.

Nos sentimos dichosos por las iniciativas adoptadas en estos días por la consolidación de la paz en el mundo.

La paz y la seguridad social, aparte de la felicidad que llevan consigo para todos los hombres, constituyen la muralla que nos defiende de los peores desastres que pueden afligirnos.

Representa un gran motivo de dicha que el mundo se haya hecho consciente en nuestros días de estas verdades y que se preste una atención muy especial a la consecución de la paz en el mundo, como lo prueba la celebración del acuerdo sobre la prohibición y la limitación de los ensayos nucleares.

La acogida dispensada a este acuerdo en los distintos países del mundo, constituye un motivo de alegría y un signo muy favorable de la consolidación de la paz universal.

CONGRESO DEL CENTENARIO DE LA CRUZ ROJA INTERNACIONAL

Ginebra, 28 de Agosto - 10 de Septiembre de 1963

CONSEJO DE DELEGADOS

DG 4/4

COMISION GENERAL

Punto 4 del Orden del Día

DESARROLLO Y CLASE DE LAS RELACIONES CON LAS ORGANIZACIONES AJENAS A LA CRUZ ROJA

(Resolución presentada por la Cruz Roja Británica)

El Consejo de Delegados,

observando la necesidad de una cooperación estrecha entre la Cruz Roja y las demás organizaciones que llevan a cabo actividades en el dominio de los socorros,

Cree oportuno, en vista de las actividades en pleno desarrollo que desempeña la Liga y los contactos de ésta con gran número de organizaciones, definir las mejores vías de comunicación, con objeto de asegurar que la Secretaría de la Liga y las Sociedades nacionales trabajen en la cooperación más estrecha posible, evitando a la vez los retrasos y la duplicación de esfuerzos,

suscribe la regla general, según la cual la Secretaría de la Liga no se pone en relación con organizaciones nacionales ajenas a la Cruz Roja, o con particulares, en cualquier país, más que por medio de la Sociedad nacional del propio país.

estipula que, cuando por presentarse un caso de urgencia excepcional no pueda observarse esta regla general, debe ternerse al corriente a las Sociedades nacionales del conjunto de las negociaciones.
